

# FunSicle®

# Familjepool



# Användarmanual

# Välkommen!

Gratulerar till din nya Funsicle Familjepool. Den här vägledningen hjälper dig med allt från uppställning till underhåll och mycket glädje med din pool.

Modellnr: KB1059A00

## Säkerhetsföreskrifter


### LÄS ALL INFORMATION OCH FÖLJ ALLA INSTRUKTIONER BEHÅLL FÖR SENARE BRUK

**UNDERLÅTELSE ATT IAKTTA DESSA VARNINGAR OCH FÖLJA INSTRUKTIONERNA HÄRI  
KAN LEDA TILL ALLVARLIG SKADA ELLER DÖDSFALL FÖR ANVÄNDARE, I SYNNERHET  
BARN.**

#### Varningar



Läs noga och behåll för senare bruk

 <b>FARA</b>	
<b>FÖRHINDRA DRUNKNING</b> Barn ska alltid hållas under uppsikt. Alla säkerhetsregler ska följas.	<b>INGEN DYKNING! INGA HOPP!</b> Grunt vatten – permanent personskada kan uppstå.

Det är viktigt att du noga läser, förstår och följer all information i den här bruksanvisningen innan poolen installeras och används. Dessa varningar, instruktioner och säkerhetsföreskrifter tar upp några vanliga risker med vattenaktiviteter, men kan omöjligt täcka alla risker och faror i samtliga omständigheter. Var alltid försiktig och använd ditt sunda förnuft och goda omdöme vid alla vattenaktiviteter. Spara den här informationen för senare bruk.

#### VARNING:

- Endast för utomhusbruk.
- Endast för hushållsbruk.
- Installera minipoolen på en plats där konstant tillsyn är möjlig.
- Barn kan drunkna i mycket små mängder vatten. Töm poolen när den inte används.
- Placera inte plaskdammen på betong, asfalt eller någon annan hård yta.
- Placera produkten på en plan yta minst 2 meter från byggnader och hinder som staket, garage, hus, överhängande grenar, klädsträck och elledningar.

- Behåll monterings- och installationsanvisningarna för senare bruk.
- För att förhindra drunkningsolyckor bland barn rekommenderar vi att du installerar en skyddsordning för att förhindra tillträde till poolen.
- Det behövs en (1) person för att installera produkten.
- Installationstiden beräknas till cirka 15–45 minuter (exklusive markarbete och påfyllning).
- Kontrollera maxlinjen för påfyllning på produkten när du fyller den med vatten. Låt inte vattennivån överstiga maxlinjen på produkten.
- Kontrollera alla bultar, skruvar och vassa kanter eller flisor på varje del av produkten (stomme, stege, pump osv.) (i förekommande fall).
- Åtgärda alla faror som uppstår till följd av att poolen töms helt.
- Oavsett vilket material som används i poolen måste åtkomliga ytor kontrolleras regelbundet så att skador kan undvikas.
- Varning. Lämna aldrig ditt barn utan uppsikt – fara för drunkning.
- Utöka uppsikten när flera personer använder poolen samtidigt.
- Lär dig grundläggande livräddning (hjärt-lungräddning), särskilt för barn vid fara för drunkning och kvävning.
- Förbjud spring och livliga lekar runt poolen.
- Lämna inga leksaker i eller nära poolen när den inte är under uppsikt.
- Se till att vattnet alltid är klart och friskt.
- Den här poolen måste monteras på en plan och jämn yta med fast mark som är fri från stenar, grus, pinnar och oljebaserade komponenter. Installera inte poolen på trädäck eller någon annan typ av träyta.
- Poolen ska installeras i enlighet med lokala säkerhetsföreskrifter och byggregler. Poolen ska monteras av en vuxen. Det är viktigt att poolen packas upp och monteras varsamt – poolen kan innehålla potentiellt farliga vassa kantar och vassa delar som är nödvändiga för korrekt funktion.
- Byt ut vattnet regelbundet för att förhindra vattenrelaterade sjukdomar.
- Placera/vrid på poolen för att minimera exponeringen för direkt solljus så att barnen inte bränner sig.

## SÄKERHET FÖR ICKE SIMKUNNIGA

- Kontinuerlig, aktiv och vaksam uppsikt över personer som inte är simkunniga eller endast något simkunniga av en kompetent vuxen är obligatoriskt vid alla tillfällen. Tänk på att drunkningsrisken är som störst för barn under fem år.
- Utse en kompetent vuxen som ska hålla uppsikt över poolen varje gång den används.
- Icke simkunniga eller endast något simkunniga personer ska bära personlig skyddsutrustning när de använder poolen.
- När poolen inte används, eller inte är under uppsikt, ska alla leksaker avlägsnas från poolen och runtomkring för att undvika att locka barn till poolen.
- När bassängen inte används, tas alla leksaker och andra föremål från bassängens närmiljö bort, inklusive allt som kan användas av ett barn för att komma ned i bassängen (såsom stolar, stora baddjur osv.).

## SÄKERHETSANORDNINGAR

- Vi rekommenderar att du installerar en barriär (och låser alla dörrar och fönster i tillämpliga fall) för att förhindra obehörig åtkomst till poolen.

- Barriärer, överdrag, larm och liknande säkerhetsanordningar kan höja säkerheten, men de kan inte ersätta kontinuerlig och kompetent uppsikt av en vuxen.

## SÄKERHETSUTRUSTNING

- Vi rekommenderar att du förvarar räddningsutrustning (t.ex. en livboj) vid poolen.
- Förvara en fungerande telefon och en lista över nödnummer nära poolen.

## SÄKER ANVÄNDNING AV POOLEN

- Uppmuntra alla användare, särskilt barn, att lära sig simma.
- Lär dig grundläggande livräddning (hjärt-lungräddning) och uppdatera dina kunskaper regelbundet. Det kan rädda liv i en nödsituation.
- Informera alla poolens användare, inklusive barn, vad de ska göra i en nödsituation.
- Dyk aldrig i grunt vatten. Detta kan leda till allvarliga skador eller dödsfall.
- Använd inte poolen när du har druckit alkohol eller tagit mediciner som kan försämra din förmåga att använda poolen säkert.
- När poolöverdrag används ska de tas bort helt från vattenytan innan någon går ned i poolen.
- Skydda poolens användare mot vattenrelaterade sjukdomar genom att behandla poolvattnet regelbundet och följa god hygienpraxis. Läs riktlinjerna för vattenbehandling i bruksanvisningen.
- Förvara kemikalier (t.ex. produkter för vattenbehandling, rengöring eller desinfektion) utom räckhåll för barn.
- Placera bassängen på en lämplig plats där den kan övervakas konstant, för att inte riskera att mindre barn drunknar.
- Byt ut vattnet regelbundet enligt tillverkarens rekommendationer och i förhållande till de hygieniska förhållandena samt vattnets renhet, klarhet, lukt, samt om det finns smuts eller andra föroreningar i bassängen. Användning av kemikalier i en bassäng utan vattencirkulation kan resultera i att en individ kommer i direkt kontakt med kemikalierna, såsom i bassängens områden med hög kemisk koncentration, vilket kan resultera i skada på användaren.
- Om kemikalier ibland används för att minska frekvensen av vattenbyte, följ kemikalietillverkarens instruktioner noga (se till att aldrig använda mer än de rekommenderade mängderna som anges) och se till att kemikalier blandas på lämpligt sätt för att undvika personskador. Förvara kemikalier utom räckhåll för barn.
- Elektrisk utrustning i närheten av bassängen skall användas och installeras i enlighet med nationella bestämmelser.
- Ta bort och förvara alla möjligheter för att ta sig till och från bassängen utom räckhåll för barn när bassängen inte används.
- Tillbehör som inte är godkända av bassängtillverkaren (inklusive men inte begränsat till stegar, kåpor, pumpar osv.) kan leda till personskada och/eller skador på egendom.
- Oavsett vilka material som används för konstruktionen av simbassängen måste de ytor som är tillgängliga kontrolleras regelbundet för att undvika personskador.

## SÄKERHET FÖR BARN

- I en pool är drunkningsrisken störst för barn under fem år. Därför rekommenderar vi att du förhindrar obehörigt tillträde till poolen genom att skydda fastighetsgränsen eller relevant område nära poolen, både under badperioden och vid övriga tillfällen. Om detta inte är praktiskt genomförbart ska föräldrar säkra tillträdesvägarna till poolen då de inte används.
- Dina barns säkerhet ligger i dina händer! Högst risk löper barn under fem år. Olyckor händer inte bara andra! Var beredd på att vidta åtgärder!
- Som föräldrar är du alltid ansvarig för ditt barns säkerhet.

- Barn ska hållas under konstant, aktiv och vaksam uppsikt. Den person som håller uppsikt ska vara kapabel att avlägsna barnet från vattnet och ringa räddningstjänsten vid behov.
- Utse en förälder som ska hålla uppsikt och ansvara för säkerheten.
- Lär dina barn att simma så tidigt som möjligt.
- Förbjud dykning och hopp i små barns närvaro.
- Låt inte barn som inte kan simma eller endast kan simma något använda poolen utan lämpligt skydd (personlig skyddsutrustning).
- Barn som inte kan simma eller endast kan simma något ska inte vara i vattnet ensamma.
- Förvara produkter för vattenbehandling utom räckhåll för barn.
- Det finns också vissa anordningar som kan höja säkerheten för barn under fem år:
  - Personlig skyddsutrustning för barn.
  - Skyddsbarriär där grinden hela tiden hålls stängd (en häck betraktas till exempel inte som en barriär, men en mur eller ett trästaket kan fungera för att förhindra obehörigt tillträde av grannar eller djur).
  - Manuellt eller automatiskt skyddsöverdrag som är korrekt installerat och säkrat.
  - Elektronisk rörelse- eller falldetektor i fullt fungerande skick. Dessa kan dock under inga omständigheter ersätta noga uppsikt, även under badperioder.

## SÄRSKILD VARNING

Se till att det finns en telefon nära poolen så att du inte behöver lämna barnen utan uppsikt medan du ringer.

Åtgärder vid en olyckshändelse:

- Ta upp barnet ur vattnet så fort som möjligt.
- Ring omedelbart räddningstjänst och följ deras instruktioner.
- Byt våta kläder mot varma filtar.
- Lägg nödnumren på minnet och se till att de är väl synliga nära poolen:
- Brandkår
- Ambulans
- Giftinformationscentralen
- Ändringar som användaren gör av originalprodukten (t.ex. lägga till ett tillbehör) ska genomföras enligt tillverkarens instruktioner.

För filtrering ska säkerhetsföreskrifterna ange att poolen inte får användas när filtersystemet är skadat (i förekommande fall).

Som poolägare är du ansvarig för dem som använder poolen. Ha därför följande i åtanke:

- Lämna aldrig barn och andra icke simkunniga utan uppsikt i och omkring poolen, ens för ett ögonblick.
- Kontrollera att vattnet är hygieniskt.
- Uppdatera dina kunskaper i första hjälpen med regelbundna mellanrum.
- Diskutera regler med dina barn innan de använder poolen och förklara vilka risker som kan uppstå kring vatten när de är tillräckligt gamla.

- Kontakta din poolinstallatör om du har frågor om säker användning av poolen.

Följande anordningar kan förbättra poolsäkerheten ytterligare. Din poolspecialist kan ge dig råd om dessa:

- Skyddsöverdrag
- Staket runt poolen med låsbar grind
- Larmsystem
- Inhägnad.

Den allmänna säkerhetsinformationen kan inte täcka alla omständigheter i alla enskilda fall. Du är den som bäst känner till dina barns och andra användares simförmåga och beteende, samt platsens särskilda egenskaper. Du bör därför vid behov vidta ytterligare åtgärder för att garantera säkerheten. Sådana åtgärder kan exempelvis vara tillsyn av ytterligare personer om poolen används av ett antal icke simkunniga personer samtidigt.

## Underhåll

- Genomför kontroller och underhåll av huvudkomponenterna varje timme.
- Om dessa kontroller inte utförs kan produkten välta eller på annat vis ge upphov till fara.
- Kontrollera att alla muttrar och bultar är åtdragna och dra åt vid behov (i förekommande fall).
- Kontrollera bultar och vassa kanter och byt ut vid behov (i förekommande fall).
- Byt ut trasiga delar enligt tillverkarens anvisningar.
- Byt vatten i produkten ofta (särskilt i varmt väder) eller då det är synbart kontaminerat.
- Det finns en maxlinje för vattenfyllning på poolen.

## Fara

Kompetent uppsikt och kunskap om säkerhetskraven är det enda sättet att förhindra drunkning eller permanent skada vid användning av den här produkten! Lämna aldrig små barn utan uppsikt.

# Uppställning av din Pool

1. Leta upp en plats som är ren och fri från stenar och andra vassa föremål när du ska blåsa upp bassängen.
2. Använd en manuell luftpump/fotpump, börja nederst och fyll varje kammare långsamt med luft. Det ger en bättre luftfördelning.

**Använd lämpligt lufttryck:** Se till att poolen känns fast, men INTE hård – det ska finnas små veck vid armstöden, ryggstöden och/eller sidokanterna, samt under mugghållarna (om aktuellt). Jämför trycket med lufttrycket i den stora huvudkammaren.

3. Stäng och tryck in luftventilerna i produkten för att få en slät yta.
4. Fyll på poolen upp till markeringen "FILL LINE" (om aktuellt) som finns på väggens insida eller strax under poolens överkant. Överfyll inte poolen.

## FÖRSIKTIGHET:

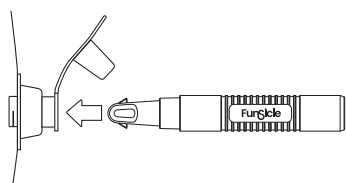
- Får endast blåsas upp av en vuxen.
- Blås INTE upp för mycket.
- För att undvika explosion ska man INTE blåsa upp med tryckluftskompressor eller överskrida rekommenderat arbetstryck.
- Blås bara upp med kall luft.
- Kontrollera regelbundet att det är tillräckligt med luft i poolen, framförallt mycket varma eller kalla dagar.

## Använd lufttömningsverktyg

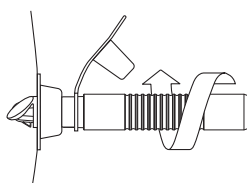
Om din uppblåsbara pool levereras med ett lufttömningsverktyg (se i produktförpackningen) och du inte har någon pump tillgänglig kan du använda följande steg för snabbare uppblåsning eller tömning.

**OBSERVERA:** Detta verktyg kan bara användas med vanliga luftventiler. Det kan inte användas med en 2-i-1-ventilk eller en Boston-ventil, eftersom storleken inte stämmer.

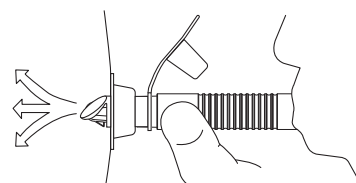
### Uppblåsning:



1. För in lufttömningsverktyget i luftventilen.

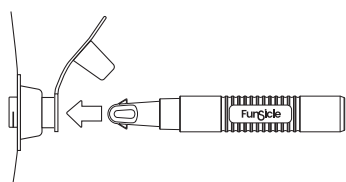


2. Vrid på verktyget för att öppna ventilen.

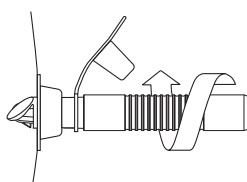


3. Blås in luft i ventilen.

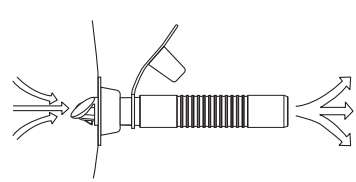
### Töm ut luft:



1. För in lufttömningsverktyget i luftventilen.



2. Vrid på verktyget för att öppna ventilen.



3. Släpp ut all luft.

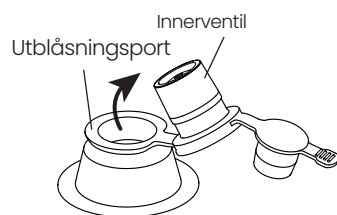
## FÖRSIKTIGHET:

- Verktyget är ingen leksak.
- Förvara det här verktyget utom räckhåll för barn och undvik felaktig användning för att förhindra potentiell fara genom kvävning eller sticka ut ögonen.

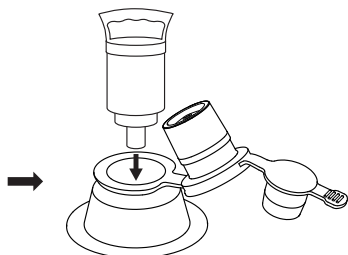
## Använda 2-i-1-ventil

Om din vattenleksak har en 2-i-1-ventil, utför följande för att snabbt blåsa upp och släppa ut luften.

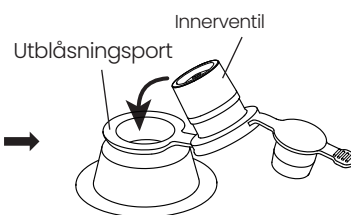
### Uppblåsning:



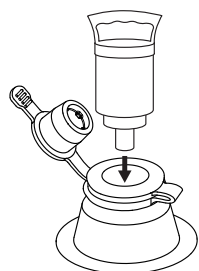
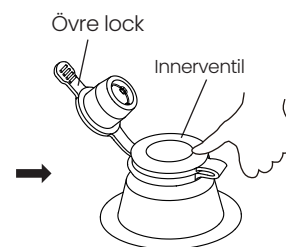
1. Dra ut innerventilen och locket.



2. Blås upp med en luftpump tills den är luftfylld till ca 90 %.



3. Sätt snabbt in innerventilen i utgången tills den snäpper fast för att förhindra luftläckage.



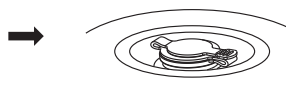
4. Fortsätt att blåsa upp med en luftpump genom innerventilen tills produkten är helt uppbläst.



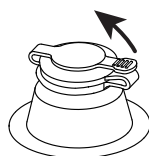
5. Stäng det övre locket ordentligt för att försegla ventilen efter uppblåsning.



6. Tryck in ventilen helt för att låsa den och få en jämn yta.

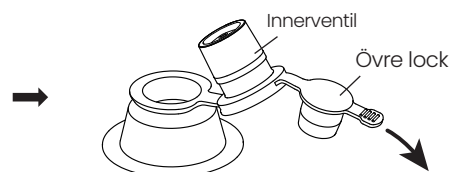


### Tömma ut luft:



1. Dra ut locket tills både locket och innerventilen är helt ute.

2. Vik ihop produkten för att snabbt trycka ut all luft.



- VARNING:**
1. Produkten ska sättas upp av en vuxen.
  2. Blås upp alla luftkamarer långsamt med en pump.
  3. Blå inte upp produkten med munnen.

**OBSERVERA:** För att undvika explosion ska man inte använda tryckluftskompressor för att blåsa upp produkten.



# Tömma ut vattnet och släppa ut luften ur poolen

---

Töm poolen och/eller tryck ner sidoväggen för att tömma ut poolvattnet och/eller lyft upp ena sidan av poolen för att tömma ut poolvattnet.

## **OBSERVERA:**

- Poolen får bara rengöras med mildt rengöringsmedel och ljummet vatten.
- Se till att poolen är helt torr innan den förvaras för att förhindra att det bildas mögel.
- Samtliga delar ska förvaras på en torr, tempererad plats där temperaturen inte sjunker under 0 °C eller stiger över 50 °C.
- Använd en liten reparationssats för att reparera punktering/hål i poolen.

## Reparation av poolen

---

1. Blanda flytande diskmedel och vatten i en sprayflaska och spraya över misstänkta områden. Eventuella läckor ger upphov till bubblor som visar var läckan finns.
2. Rengör området kring läckan noga för att avlägsna smuts.
3. Klipp till en laglapp (ingår) med 2 cm marginal runt det skadade området. Runda hörnen med en sax.
4. Sätt lappen mitt på läckan, tryck till ordentligt och tryck ut alla luftbubblor på kanterna. Du kan lägga en tyngd på lappen för att hålla den på plats.
5. Vänta 30 minuter innan du blåser upp produkten.

## **OBS:**

Om lappen inte håller kan du använda den tillsammans med silikon- eller polyuretanbaserat lim avsett för reparation av campingmattor, tält eller skor. Hör med din lokala hushålls-/campingbutik och följ instruktionerna för det lim du väljer.

[Denna sida har medvetet lämnats tom.]

[Denna sida har medvetet lämnats tom.]

## Kära Funtastic-kund,

Tack för att DU har valt en av våra Funsicle-produkter. Vi arbetar för att inspirera världen till mer utomhuslekar, därför designar vi produkter som kittlar sommarkänslan, gemenskapen och glädjen.

Det är viktigt för oss att du ska få den BÄSTA upplevelsen med den här produkten och vi hoppas att du ska få glädjrika utomhusstunder.

Vi vill passa på att tacka för ditt förtroende. Vi önskar dig trevliga badstunder och vattenlekar!

- Dina vänner i Funsicle-teamet

## KONTAKTA OSS

Vi finns här för att hjälpa dig! För vanligt förekommande frågor (FAQ) och tips om felsökning, kontakta oss via telefonnumret eller e-postadressen som gäller för din region.

### KUNDSERVICE

#### Storbritannien

Telefon: +44 (0) 330 090 4414

E-post: support@poly-group.co.uk

#### Frankrike

Webbplats: www.polypool.fr

E-post: aide@polypool.fr

#### Spanien

Webbplats: www.polypool.es

E-post: apoyo@polypool.es

#### Italien

Telefon: +39 (0) 332 730 083

E-post: info@globalfar.com

#### Tyskland

Telefon: +49 (0) 621 845 5210

E-post: service@rms-gruppe.de

#### Nederländerna

Telefon: +31 (0) 88 002 06 55

E-post: service@poly-group.nl

#### Bulgarien

E-post: service.polygroupbg@gmail.com

#### Grekland

Telefon: +30 210 6831030

E-post: info@homeandcamp.gr

#### Ungern

E-post: sales@globalbrandscee.com

#### Rumänien

Telefon: +40 726 473955

E-post: polygroupservice.ro@gmail.com

#### Serbien

Telefon: +381 (0) 637 137 822

E-post: polygroupsrbija@gmail.com

#### Danmark

E-post: polygroup@maxtoys.dk

# Funsicle®

Polygroup Pacific Limited  
Unit 606, 6th Floor, Fairmont House,  
8 Cotton Tree Drive, Central, Hong Kong.